

A. WOJCIAKOWSKI
GROCERIES, MEATS AND NOTIONS

REAL ESTATE BROKER

956 INNES STREET, N. E.

CITIZENS 22991

Grand Rapids, Mich. Grudnia 10 1935

Kochany Bracie Leś, odebrałem odwas, na
który odpisuję, że odebrałem już przesto
30 lat w Ameryce więc wiele nie pamiętam
o Tuzi, meynie, sobie przedstawiam, że tak tam
wzys się, jeszcze miękką jak ja byłem
ale jak więc do i tam moje z najome
i przyjaciele się poz mijeli i po wypro
wadzeli, może jak bym do tremna na
przyjechał, do bym zastat miasto ale, Radje
by byli obci, co się tyśy katolgoi - to ma
teras wytworzenie, ja chce jakii drobne
reery ~~to~~ sprowadzac z polski to jest takie
jak my tutaj nie mamy, jak pamiętam, te
stalowe miary co niemcy wyrobili, to
je ktos sprowadzi, i pig nizeł zrobił, teras
Poloka tyś more co ma, co ja bym mógł

sprowadzić, i pięć niegdzie zrobić, tylko
ty nie wiesz co my mamy, a ja nie wiem
co wy macie, i co teraz polska wyrabia, jakie
drobne rzeczy, teraz w Chicago to przedawają
Polskie sprotki i to jest dość Polskich
rzeczy a nawet w naszym Miss Mijskim
Sali która kosztowała 2 000 000 dolarów mają
~~Kasę setka z Polski~~, czy myślisz, że jak
by m. Torunskich. Pierwotnie sprowadził
Steinphlestrion jeżeli możesz to przysłać
mi jakie próbki różnych rzeczy, to ja
wnet się potępie i ci odpiszę a może
jakie sadulne rzeczy dla dzieci, to
można z katalogów albo jakie wycinki
z gazet które mają wyrysowane albo
wy malowane albo z jakich Magazine,
i książek różne są zawdy fotograficznie
wy malowane: albo jakie Amunksa.
Fabry Kautow. raz po raz przysłać mi
jakie wycinek. nie robi różnicy jaki
wycinek albo jaki Amunksa to przysłać.
nie wiem czy ty moje pismo przeczytasz

A. WOJCIAKOWSKI
GROCERIES, MEATS AND NOTIONS

REAL ESTATE BROKER

956 INNES STREET, N. E.

to były
kolonialne

CITIZENS 22991

Grand Rapids, Mich. _____ 19__

bo my w domu to są Angielokę mówiący
wiec ja po Polaku bardzo mało słabieję
i piżę, ale się domyśl. Crestwa Serejurskiego
drugi syn jest księdzem w Winnipeg Canada
Mrowczyński te karmika Dzieci to wszyscy
Mieszkają w Detroit byli latem w Grand Rapids
ale ja się z nimi nie widziałem a jak ja byłem
w Detroit to nie miałem adresu do nich.

Stefan Mieszka i granicy ze mną, Ciotka, Szymon
Kowiat, Mieszka 6 domów odemnie, a
Kazmierz, Mieszka 3 ulice odemnie a Władzia
Mieszka po między, Kazmierzem i mnem
w jakimś interesie. Franca jesta. musze
ci donies ze Bolek Kempski jest Adwokatem
on miał szkole tanie i tutaj ja do Koncept
i wyuczył się na Adwokata, tak nie mam
ci co wiemy do Pisma jak Tyce wam

ja i Zosia Mesowych Swiżt i wotracam
jednego Dollara odleuciu i Kozymierz byty
Sęśliwego Nowego Roku,

Antoni Wojciakowski i Zosia
Antonina

owilem i on ci tyra płać jednego dollara na
Swiżta, wilem i on tyra płać jednego dollara na
fotografic dostawicy, pozmyj!

GRAND RAPIDS
NOV 6
10 PM
1936
MICH.



Jozef Wojciakowski
Tijmens
Pomiat Mojilus
Poznan

Mich. No. 6

Return address Anthony Wojciakowski
956 Duane St. N. C.
Grand Rapids Mich.
North America

GRAND RAPIDS
NOV 6
10 PM
1936
MICH.



Jozef Wojciakowski
Tijmens
Pomiat Mojilus
Poznan

Mich. No. 6

Poznan

Return address Anthony Wojciakowski
956 Duane St. N. E.
Grand Rapids Mich.
North America

Grand Rapids Mich.
Grudnia 18-1947

Kochana Marta.

Odebrałam list od Ciebie

dzisiaj. Muszę tobie napisać,
że się ucieszyłam że Ty do nas
piszesz. Odpisujemy Tobie zaraz
w ten sam wieczór. Wszystkim
kazdemu;

Pienię dla Ojca, ale z tego ma
tobie dać jednego dolara
za gospodarowanie a to ma
być twoja gwiazdka
Zygmunt i Stefan, postaliśmy
jedni im też po jednym dolarze
do Poznania, ale zapomnieliśmy
o tym najmłodszym w domu

2/ Wiele w tem liście znajduje
się jeden dolar dla niego
jako gwiazdka.

Piszemy do nas o suknie
ze koleżanka twoja się zeni
Wiele jaka ta suknie ma być?
Czy na wesele czy będzie do
boku? Jak mi odpisz to

Ci przypie suknie
Napisz mi jaki kolor ma być
i jaka długa czy do samej
 ziemi ? Czy też po za kolana
 krótkie rękawy czy długie ?
Przyjeli miare na trzyniki
albo wasz namer trzyników
Czy będziesz miała kapelusz

czy kwiatek w rękawach. i
czy rękawiczki, i apiesz mi zaraz
bo tak dlużo zanim paczka
dojdziesz do Was.

Nas już jest zimna zima
i śnieg. Jeziora są tydzień
zamarynięte.

Dziękujemy za opłatek, będziemy
o Was myśleć. Opłatek nie był
nie złamany.

Konczy ten list i pozdrawiamy
Was wszystkich i
Wesołych i zdrowych Świąt
i Szczęśliwego Nowego Roku

Napisz mi ile funtów masz
i jaka wysoka jesteś.
Jaki kolor włosów masz.